

► MANTELES DE MESA



Lacor completa la colección de manteles con una nueva colección de caminos de mesa

Perfectos para vestir las mesas de restaurantes, cafeterías y hasta el propio hogar
Perfectos para comidas tanto formales como informales, al aire libre, meriendas o desayunos, ya que son prácticos y cómodos

Mesa puesta y protegida

Se colocan fácilmente

Altamente resistentes (cosido alrededor de los bordes para evitar que se deshilache) y aislantes del calor, protegiendo la superficie superior de la mesa y protección extra contra las manchas y derrames

Encontrarás manteles de todos los colores, diseño y materiales, de aspecto robusto y elegante

Combínalos y crea una decoración única en tu mesa

Se limpian fácilmente con un paño húmedo o una esponja

Lacor complète la collection de sets de table avec une nouvelle collection de chemins de table

Parfaits pour habiller les tables des restaurants, des cafétérias et même de la maison
 Parfaits pour les déjeuners, les repas informels, en plein air, les goûters ou les petits déjeuners car ils sont pratiques et fonctionnels

Table dressée et protégée en quelques minutes grâce à leur facilité d'installation

De plus, ces sets de table sont très résistants (cousus autour des bords pour éviter qu'ils s'effilochent) et isolent de la chaleur, protégeant ainsi la surface supérieure de la table

De plus, ils possèdent une protection extra contre les taches et les renversements
 Vous trouverez des sets de table de toutes les couleurs, styles et matériaux, avec un aspect robuste et élégant

Combinez-les et créez une décoration de table unique

Se nettoient facilement avec un chiffon humide ou une éponge

Lacor ergänzt seine Tafelkollektion um neue Tischläufer

Ideal als Tischbedeckung für Restaurants, Cafeterias und auch für Zuhause

Ideal für Mahlzeiten, ungezwungene Einladungen, Picknick, Vesper oder

Frühstück - einfach praktisch und gemütlich Schnell platzieren und schon ist der

Tisch gedeckt und wird geschont Diese Sets sind außerdem sehr strapazierfähig

(rundum genähter Rand verhindert Ausfransen), wärmeisolierend,

und schützen die Tischplatte zusätzlich vor Flecken und Verschütten

Tischsets in allen Farben, Formen und Materialien in robuster und eleganter Optik

Zu einzigartigen Tischdekorationen kombinierbar

Einfach mit feuchtem Lappen oder Schwamm reinigen



Lacor rounds off its tablecloth collection with a new collection of table runners

Perfect for dressing tables in restaurants, coffee shops and even your own home

Practical and convenient, they are perfect for meals, casual dining, outdoor

dining, afternoon tea or breakfast. Easy to put into place; set and protect the

table in minutes. These placemats are highly resistant (sewn around the edges to

prevent fraying) and heat insulating,

protecting the surface of the table and providing extra protection against stains

and spills

These robust and elegant placemats are available in all colours, designs and

materials. Combine them and make a decoration on your unique table.

They are easily cleaned with a damp cloth or sponge

Lacor completa a sua coleção de toalhas com uma nova coleção de caminhos de mesa

Perfeitos para vestir as mesas de restaurantes, cafeterias e o próprio lar

Práticas e cómodas, são perfeitas para os almoços e jantares, refeições

informais, ao ar livre, lanches e pequenos-almoços

Fáceis de colocar, para uma mesa posta e protegida em poucos minutos

Estas toalhas são altamente resistentes (cosidas no contorno para evitar que

se desfiem) e isolam do calor, protegendo a superfície da mesa e proporcionando

proteção adicional contra as manchas e derrames.

No nosso catálogo encontrará toalhas com uma ampla gama de cores, desenhos

e materiais, de aspecto robusto e elegante

Combine-as como quiser para criar uma decoração única para a sua mesa

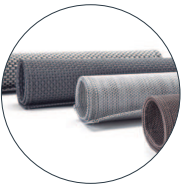
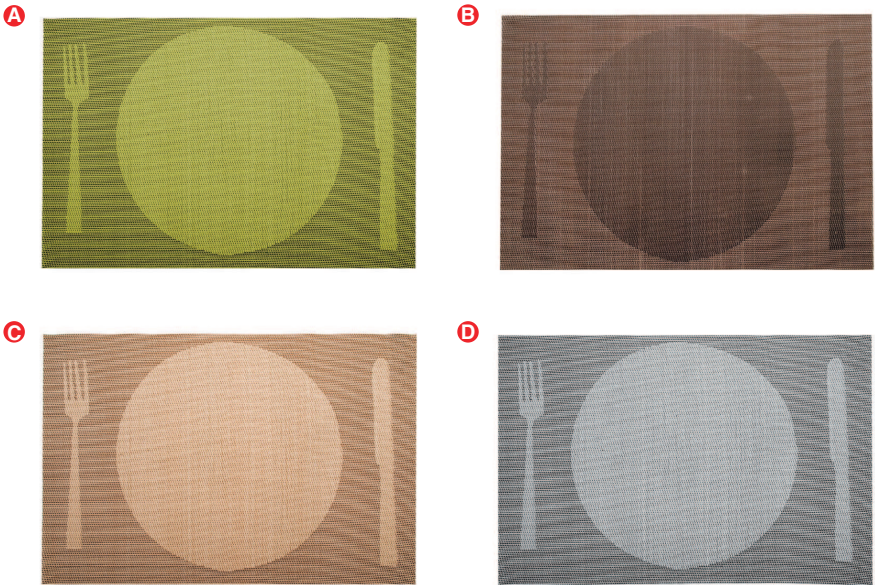
Limpam-se facilmente com um pano húmido ou com uma esponja

Fabricados en 75% PVC + 25% Polyester
Fait de 75% PVC + 25% Polyester
Hergestellt aus 75% PVC + 25% Polyester
Made of 75% PVC + 25% Polyester
Feita de 75% PVC + 25% Polyester

70°C
max

Mantel individual
Nappe individuel
Tischset
Individual placemat
Toalha de mesa individual

	Ref	€	cm	U.Venta	
A	66755	3,50	45x30	6	SAMUI
B	66756	3,50	45x30	6	KRABI
C	66757	3,50	45x30	6	TAPU
D	66758	3,50	45x30	6	SAMET

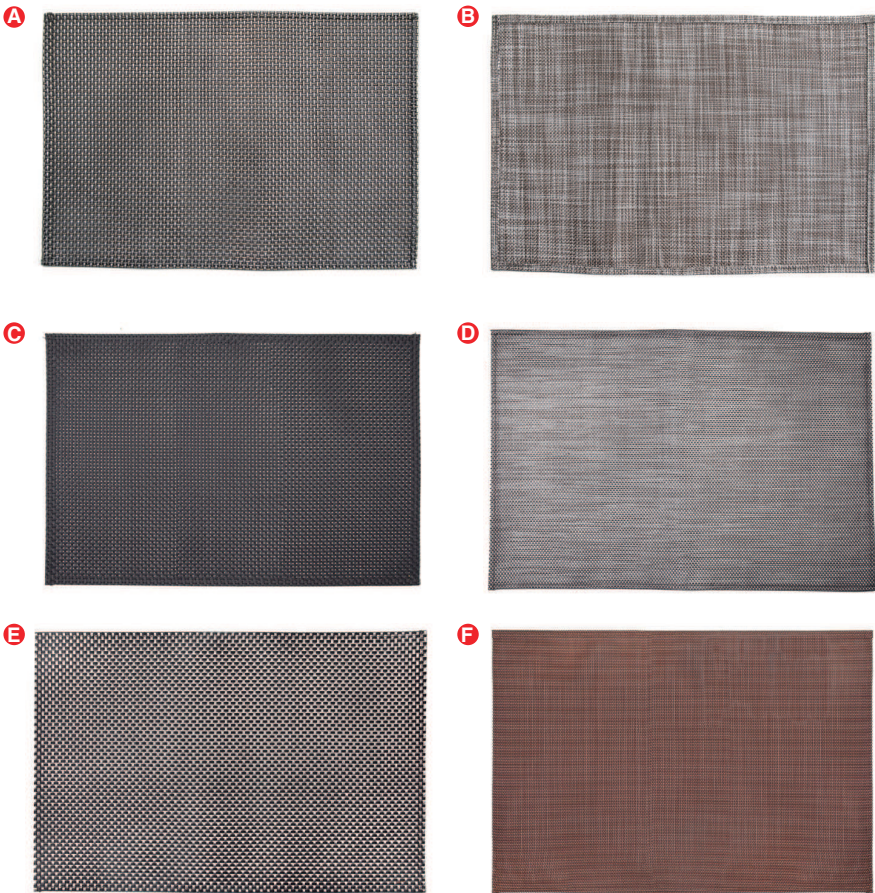


Fabricados en 75% PVC + 25% Polyester
Fait de 75% PVC + 25% Polyester
Hergestellt aus 75% PVC + 25% Polyester
Made of 75% PVC + 25% Polyester
Feita de 75% PVC + 25% Polyester

70°C
max

Mantel individual
Nappe individuel
Tischset
Individual placemat
Toalha de mesa individual

	Ref	€	cm	U.Venta	
A	66772	4,00	45x30	6	I ANTA
B	66773	4,00	45x30	6	KOTAO
C	66780	3,90	45x30	6	SUMBA
D	66781	3,90	45x30	6	BIAK
E	66782	3,90	45x30	6	GII I
F	66783	3,90	45x30	6	RINCA



Fabricados en PVC 100%

Fait de 100% PVC

Hergestellt aus 100% PVC

Made of 100% PVC

Feita de 100% PVC

90°C
max

Mantel individual

Nappe individuel

Tischset

Individual placemat

Toalha de mesa individual

A



B



	Ref	€	cm	U.Venta	
A	66784	5,70	45x30	6	MASBATE
B	66785	5,70	45x30	6	LEYTE

Fabricados en PVC 100%

Fait de 100% PVC

Hergestellt aus 100% PVC

Made of 100% PVC

Feita de 100% PVC

90°C
max

Mantel individual

Nappe individuel

Tischset

Individual placemat

Toalha de mesa individual

A



B



	Ref	€	cm	U.Venta	
A	66787	5,70	45x30	6	DAVAO
B	66788	5,70	45x30	6	TICAO



Fabricados en 75% PVC + 25% Polyester

Fait de 75% PVC + 25% Polyester

Hergestellt aus 75% PVC + 25% Polyester

Made of 75% PVC + 25% Polyester

Feita de 75% PVC + 25% Polyester

70°C
max

Camino de mesa

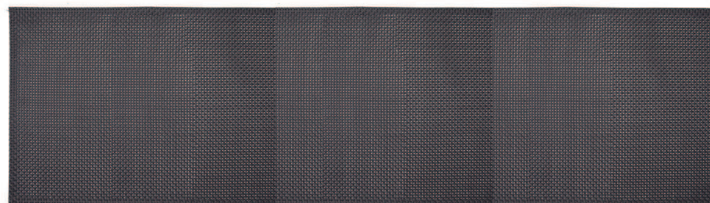
Chemin de table

Tischläufer

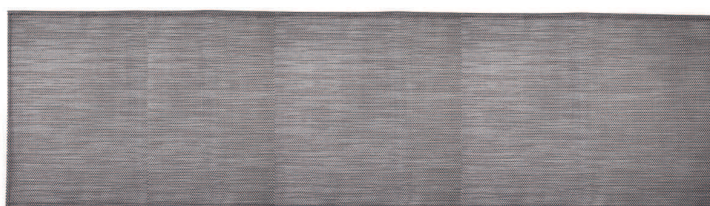
Table runner

Corre mesa

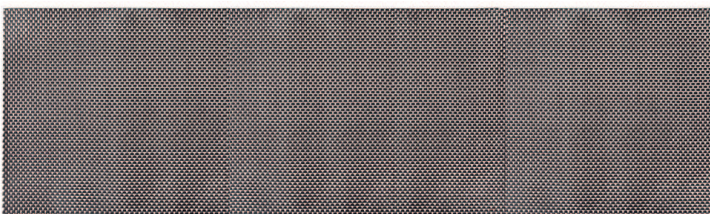
A



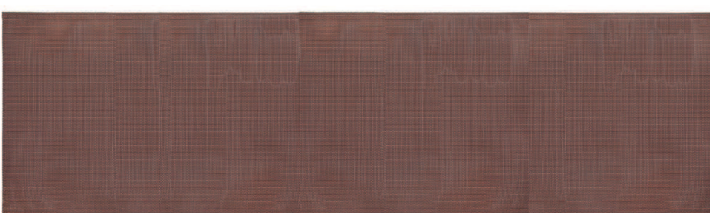
B



C



D



	Ref	€	cm	U.Venta	
A	66790	8,80	40x140	1	BORNEO
B	66791	8,80	40x140	1	MANGOTE
C	66792	8,80	40x140	1	SIPURA
D	66793	8,80	40x140	1	TIMOR



12,5x12,5 cm closed

Inox	SI	200°C
	Silicone	max

Salvamanteles silicona desplegable

Dessous de plats en silicone dépliant
Untersatz
Silicone trivet foldable
Protector de toalhas em silicone dobrável

Ref	€	cm	U.Venta
66752	9,30	16x16	1



Originales salvamanteles fabricados en alambre de acero, acabados en negro mate Resistentes y duraderos Ideales para colocar sartenes, cazos y otros artículos calientes

Dessous de plats originaux fabriqués en fil d'acier avec une finition noire mate
Résistants et durables
Parfaits pour y poser des poêles, des casseroles et d'autres ustensiles chauds

Originelle Untersatzer aus Stahldraht mit mattschwarzer Oberfläche
Haltbar und strapazierfähig
Ideal zum Abstellen von Pfannen, Kasserollen und anderen heißen Gegenständen geeignet

Original trivets made of steel wire with a matte black finish
Resistant and durable
Ideal for placing frying pans, saucepans and other hot items on

Originais bases fabricadas em arame de aço, com acabamento preto mate
Resistentes e duráveis
Ideais para colocar sartãs, caçarolas e outros artigos quentes

New

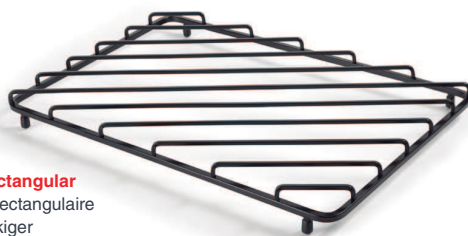


Salvamanteles cuadrado

Dessous de plats carré
Untersatz, viereckig
Square trivet protector
Protector de toalhas quadrado

Ref	€	cm	h (cm)	Varilla (mm)	U.Venta
61129	10,60	18,5x18,5	2,9	5x3	1
61130	13,70	25x25	2,9	5x3	1

New



Salvamanteles rectangular

Dessous de plats rectangulaire
Untersatz, rechteckiger
Rectang. trivet protector
Protector de toalhas rectangular

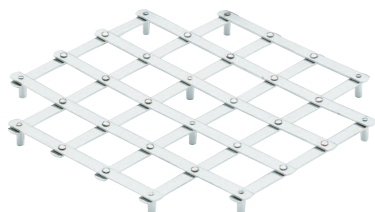
Ref	€	cm	h (cm)	Varilla (mm)	U.Venta
61131	13,70	30x20	2,9	5x3	1
61132	18,70	40x25	2,9	5x3	1

Inox
18/10

Salvamanteles

Dessous de plats
Untersatz
Trivet protector
Protector de toalhas

Ref	€	cm	U.Venta
63008	15,00	23x23	1



Inox

Salvamanteles redondo

Dessous de plats rond.
Untersatz rund
Round trivet protector
Protector de toalhas redondo.

Ref	€	cm	U.Venta
63036	13,30	20x18x2	1



PRESENTACIÓN



Originales fruteros muy decorativos fabricados en alambre de acero, acabado en negro mate
Resistentes y duraderos
Se pueden usar para almacenar fruta, pan, verduras, huevos, etc.

Corbeilles à fruits originales et très décoratives fabriquées en fil d'acier avec une finition noire mate

Résistantes et durables

Peuvent être utilisées pour y déposer des fruits, du pain, des légumes, des œufs, etc.

Originelle und sehr dekorative Drahtkörbe aus Stahldraht mit mattschwarzer Oberfläche

Haltbar und strapazierfähig

Körbe zum Aufbewahren von Obst, Brot, Gemüse, Eiern usw.

Highly decorative original fruit bowls made of steel wire with a matte black finish

Resistant and durable

Can be used for storing fruit, bread, vegetables, eggs, etc.

Originais fruteiros decorativos, fabricados em arame de aço. Acabamento preto mate

Resistentes e duráveis

Para armazenar fruta, pão, verduras, ovos, etc.

A



B



C



New

Frutero varillas

Corbeille à fruits

Obstschale aus Gitterstäben

Rod fruit bowl

Cesto de metal para fruta

	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
A	61126	18,20	23,4	25,4	4	2
B	61127	16,40	27,0	13,8	4	1
C	61128	17,40	34,0	9,5	4	1

Inox

Frutero - Panera Inox.

Paniere à fruit et à pain

Brot-/Obstkorb

Fruits and bread basket.

Fruteiro-Cesto



	Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
	61821	5,80	20	1
	61823	7,90	24	1

New

FE
Steel



Madera contrachapada color haya
Plywood beech color



Frutero varillas redondo

Corbeille à fruits ronde
Obstschale aus Gitterstäben
Round rod fruit bowl
Cesto de metal para fruta redondo

Ref	€	Cesta (cm)	h Total (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
61138	27,30	Ø25,2x17,7	28,9	4	1

Originales fruteros muy decorativos fabricados en alambre de acero, acabado en negro mate
Resistentes y duraderos
Se pueden usar para almacenar fruta, pan, verduras, huevos, etc.

Corbeilles à fruits originales et très décoratives fabriquées en fil d'acier avec une finition noire mate
Résistantes et durables
Peuvent être utilisées pour y déposer des fruits, du pain, des légumes, des œufs, etc.

Originelle und sehr dekorative Drahtkörbe aus Stahldraht mit mattschwarzer Oberfläche
Haltbar und strapazierfähig
Körbe zum Aufbewahren von Obst, Brot, Gemüse, Eiern usw.

Highly decorative original fruit bowls made of steel wire with a matte black finish
Resistant and durable
Can be used for storing fruit, bread, vegetables, eggs, etc.

Originalis fruteiros decorativos, fabricados em arame de aço, acabamento preto mate
Resistentes e duráveis
Para armazenar fruta, pão, verduras, ovos, etc.

Madera contrachapada color haya
Plywood beech color



Frutero varillas cuadrado

Corbeille à fruits carré
Obstschale aus Gitterstäben
Square rod fruit bowl
Cesto de metal para fruta quadrada

Ref	€	Cesta (cm)	h Total (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
61137	27,30	26x26x18,3	27,8	4	1

Madera Aglomerada
Agglomerate Wood



Frutero varillas redondo bajo

Corbeille à fruits ronde basse
Obstschale aus Gitterstäben
Round low rod fruit bowl
Cesto de metal para fruta redondo baixo

Ref	€	Cesta (cm)	h Total (cm)	Ø Base (mm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
61139	31,50	Ø39x6	7,6	31,3	4	1

Madera Caucho
Rubber Wood

Frutero varillas DUAL

Corbeille à fruits
Obstschale aus Gitterstäben
Rod fruit bowl
Cesto de metal para fruta

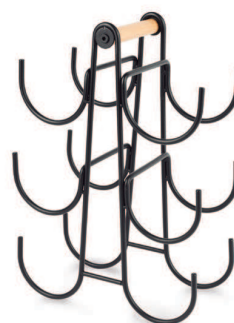


Ref	€	Grande (cm)	Peq. (cm)	h Total (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
61140	42,40	Ø40x10	Ø24x10	63	4	1

Madera Caucho
Rubber Wood

Botellero

Casier à vin
Weinregal
Vine rack
Cremalheira do vinho



Ref	€	cm	h (cm)	ØVarilla (mm)	U.Venta
61141	29,30	26,6x14	37,5	4	1

New

OEKO-TEX®
CONFIDENCE IN TEXTILES
STANDARD 100



Fabricadas en fibra virgen natural
Material ecológico y respetuoso con el medio ambiente
Lavables, resistentes y duraderas
Diseñadas y fabricadas en España
Hechas a mano
Tacto agradable y suave, similar a la piel
Espesor 0,55 mm

Fabriquéés en fibres vierges naturelles
Matériau écologique et respectueux de l'environnement
Lavables, résistantes et durables.
Conçues et fabriquées en Espagne
Faites à la main
Toucher agréable et doux, similaire au cuir.
Épaisseur de 0,55 mm

Aus naturreiner Faser
Umweltverträgliches Öko-Material
Waschbar, robust und langlebig
Design und Herstellung in Spanien
Handgefertigt
Weich und angenehm wie Leder
0,55 mm dick

Made of natural virgin fibre
Ecological material respectful with the environment
Washable, resistant and durable
Designed and manufactured in Spain
Handmade
Nice soft feel, similar to leather
Thickness 0.55 mm

Fabricados em fibra virgem natural
Material ecológico, respeitador do meio ambiente
Laváveis, resistentes e duráveis
Desenhados e fabricados em Espanha
Fabricados à mão
Tato agradável e suave, similar ao do couro
Espessura 0,55 mm

Panera Marrón NATURA

Corbeille à pain en marron
Brotbeutel, braun
Brown bread basket
Cesto para o pão de Castanho



	Ref	€	cm	h max (cm)	h min (cm)	U.Venta
A	63476	11,50	10x10	25	8	1
B	63477	12,20	12x12	25	12	1
C	63478	13,80	15x15	25	12	1
D	63479	15,90	20x20	33	12	1

Panera Negra NATURA

Corbeille à pain en noire
Brotbeutel, schwarz
Black bread basket
Cesto para o pão de Preto



	Ref	€	cm	h max (cm)	h min (cm)	U.Venta
A	63486	11,50	10x10	25	8	1
B	63487	12,20	12x12	25	12	1
C	63488	13,80	15x15	25	12	1
D	63489	15,90	20x20	33	12	1



Cesta de pan redonda

Corbeille a pain ronde
Crotkorb, rund
Round bread basket
Cesta de pão redonda

A		B			
Ref	€	Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63471	6,30	63871	6,40	19x8	1
63472	7,00	63872	7,00	21x8	1
63473	7,50	63873	7,50	23x8	1
63474	7,90	63874	8,00	26x8	1

Diseñadas para uso intensivo
Elaboradas a mano
Acabado en mate
Alta resistencia y durabilidad
Apilables

Conçu pour une utilisation intensive
Fait à la main
Fini mat
Haute résistance et la durabilité
Empilable

Auswahl für den intensiven Gebrauch
Handgemacht
Matte Oberfläche entwickelt
Hohe Festigkeit und Haltbarkeit
Sapelbar

Designed for intensive use
Handmade
Matte finish
High strength and durability
Stackable

Projetado para uso intensivo
Feito à mão
Acabamento fosco
Alta resistência e durabilidade
Ampilhável



Cesta de pan oval

Corbeille a pain ovale
Crotkorb, Oval
Oval bread basket
Cesta de pão oval

A		B			
Ref	€	Ref	€	cm	U.Venta
63480	5,70	63880	5,70	19x14x8	1
63481	6,80	63881	6,70	24x17x8	1
63482	8,20	63882	8,20	28x16x8,5	1



Cesta de pan

Corbeille a pain
Crotkorb
Bread basket
Cesta de pão

A		B			
Ref	€	Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
63494	24,30	63894	24,00	35x20	1

Cesta de pan cuadrada

Corbeille a pain carré
Crotkorb, vierekigl
Square bread basket
Cesta de pão quadrada

A		B			
Ref	€	Ref	€	cm	U.Venta
63490	27,90	63890	27,60	53x33,5x9	1



Fabricadas en aluminio fundido

Garantizan la absorción y distribución uniforme del calor, sin puntos de sobrecalentamiento

La distribución del calor uniforme por toda la pieza hace que los alimentos no pierdan su jugo durante la cocción, conservando así todos sus nutrientes y vitaminas

Las puntas situadas bajo la tapa, hacen que las gotas fruto de la condensación, vuelvan a caer sobre los alimentos formando un flujo circulante y permanente

reduciendo la pérdida de sabores y jugos de los alimentos

Es la pieza perfecta para: arroces, carnes, pescados, legumbres, verduras, guisos, cremas, salsas, sopas, etc.

Revestimiento antiadherente interior ILAG:ULTIMATE

Diseño atractivo y funcional

Fabriquée en fonte d'aluminium

Garantit l'absorption et la distribution uniforme de la chaleur, sans points de surchauffe La distribution de la chaleur uniforme sur toute la pièce permet aux aliments de ne pas perdre leur jus pendant la cuisson, conservant ainsi tous leurs nutriments et vitamines Les pointes situées sous le couvercle permettent aux gouttes issues de la condensation de retomber sur les aliments, formant ainsi un flux permanent de circulation qui réduit la perte des saveurs et des jus des aliments

C'est la pièce parfaite pour : riz, viandes, poissons, légumes, ragoûts, crèmes, sauces, soupes, etc.

Revêtement antiadhésif intérieur ILAG: ULTIMATE

Style attractif et grande fonctionnalité

Made in cast aluminium

It guarantees the absorption and uniform distribution of heat, without overheating points The uniform distribution of heat throughout the product makes keep its juices during cooking, preserving all its nutrients and vitamins

The points located under the lid cause the condensation drops to fall back onto the food, forming a permanent and circulating flow and reducing the loss of the food's flavours and juices

This is an ideal product for: rice, meats, fish, beans, vegetables, stews, creams, sauces, soups, etc.

Interior non-stick coating ILAG: ULTIMATE

Attractive design and great functionality

Cacerola con tapa MINI

Faitout avec couvercle "MINI"

"MINI" Bratentopf mit Deckel

"MINI" round casserole with lid

Caçarola com tampa "MINI"



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
25909	18,50	10	5,0	0,24	1
25914	27,30	14	7,5	0,90	1

Cacerola con tapa MINI negra

Faitout avec couvercle MINI noir

MINI Bratentopf mit Deckel, grau

"MINI" black round casserole with lid

Caçarola com tampa MINI negra



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	L	U.Venta
25910	18,50	10	5,0	0,24	1
25915	27,30	14	7,5	0,90	1

Cacerola oval con tapa MINI

Faitout Oval avec couvercle "MINI"

"MINI" Oval Bratentopf mit Deckel

"MINI" oval round casserole with lid

Caçarola oval com tampa "MINI"



Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
25911	19,50	12x8,5	5,0	0,25	1

Cacerola oval con tapa MINI negra

Faitout oval avec couvercle MINI noir

MINI Oval Bratentopf mit Deckel, grau

"MINI" black oval round casserole with lid

Caçarola oval com tampa MINI negra



Ref	€	cm	h (cm)	L	U.Venta
25912	18,40	12x8,5	5,0	0,25	1

NOTA: Más medidas e información en la página 57 · NOTE: More Measures and Information on page 57

HINWEIS : In Deutschland nicht verfügbar

► MAGMA GREY & RED



Acabado exterior e interior esmaltado, muy resistente y de gran durabilidad
Muy versátiles: ideal para cocinar asados, arroces, pasta, cocer a fuego lento e incluso hornear tartas dulces y pan
Conserva todos los nutrientes, vitaminas y sabores de los alimentos
Excelente retención y distribución uniforme del calor
Incluye base de madera, ideal para servir y presentar
Aptas para todo tipo de fuegos

Finition extérieure et intérieure émaillée. Émail très résistant et d'une grande durabilité

Très versatile : idéale pour cuisiner des ragoûts, du riz, des pâtes, cuire à feu doux et même enfourner des gâteaux et du pain

Conserve tous les nutriments, les vitamines et les saveurs des aliments

Excellente rétention et distribution uniforme de la chaleur

Inclut une base en bois, idéale pour servir et présenter

Apte pour tous types de feux

Emaillierte Außen- und Innenflächen. Sehr beständige und langlebige Emaillierung

Sehr vielseitig: ideal zum Kochen, Braten und Garen, zum Bereiten von Nudeln und Reis und sogar zum Kuchen und Brot backen

Erhält Nährstoffe, Vitamine und Geschmack der Nahrungsmittel

Äußerst gleichmäßige Wärmeaufnahme und -verteilung

Inkl. Holzuntersatz -ideal zum Servieren und Anrichten

Für alle Herdarten geeignet

Enamel finish inside and outside. Very strong and durable enamel

Extremely versatile: perfect for roasts, rice, pasta, low heat cooking and even baking bread or cake

Preserves all the nutrients, vitamins and flavours of the food

Excellent heat retention and uniform heat distribution

Wooden base included, perfect for serving or presentation

Appropriate for all kinds of cookers

Acabamento exterior e interior esmaltado, muito resistente e de grande durabilidade

Grande versatilidade: ideal para cozinhar assados, arrozes, massas, cocção a fogo lento e inclusive para cozer no forno tartes doces e pão

Conserva todos os nutrientes, vitaminas e sabores dos alimentos

Excelente retenção e distribuição uniforme do calor

Inclui base de madeira, ideal para servir e apresentar

Aptas para todo o tipo de fogões

Cacerola redonda GREY

Faitout rond
Rund Bratentopf
Round casserole
Çaçarola redonda



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
25841	14,40	12,0	3,0	200	1
25848	22,40	16,2	3,0	470	1
25849	27,80	18,5	3,0	720	1

New
New

Cacerola redonda RED

Faitout rond
Rund Bratentopf
Round casserole
Çaçarola redonda



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
25851	14,40	12,0	3,0	200	1
25858	22,40	16,2	3,0	470	1
25859	27,80	18,5	3,0	720	1

New
New

Cacerola oval GREY

Faitout ovale
Oval Bratentopf
Oval casserole
Çaçarola oval



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25842	19,20	17,5x12,5	3,0	250	1
25840	27,70	21,7x15	3,0	700	1

New

Cacerola oval RED

Faitout ovale
Oval Bratentopf
Oval casserole
Çaçarola oval



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25852	19,20	17,5x12,5	3,0	250	1
25850	27,70	21,7x15	3,0	700	1

New

Sartén GREY

Poêle
Pfanne
Frying pan
Sertã



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
25843	14,50	13,5	3,0	275	1

Sartén RED

Poêle
Pfanne
Frying pan
Sertã



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
25853	14,50	13,5	3,0	275	1

Grill liso GREY

Grill lisse
Gril
Grill flat
Grelhador liso



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25844	11,30	12x10	2,5	200	1

Grill liso RED

Grill lisse
Gril
Grill flat
Grelhador liso



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25854	11,30	12x10	2,5	200	1

Cacerola rectangular con tapa GREY

Faitout rectangulaire avec couvercle
Bratentopf, rechteckig mit Deckel
Rectangular casserole with lid
Caçarola rectangular com tampa



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25845	27,40	13x9	4,5	300	1

Cacerola rectangular con tapa RED

Faitout rectangulaire avec couvercle
Bratentopf, rechteckig mit Deckel
Rectangular casserole with lid
Caçarola rectangular com tampa



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25855	27,40	13x9	4,5	300	1

Cacerola redonda con tapa GREY

Faitout rond avec couvercle
Rund Bratentopf mit Deckel
Round casserole with lid
Caçarola redonda com tampa



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
25846	23,30	10	5,0	200	1

Cacerola redonda con tapa RED

Faitout rond avec couvercle
Rund Bratentopf mit Deckel
Round casserole with lid
Caçarola redonda com tampa



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
25856	23,30	10	5,0	200	1

Cacerola oval con tapa GREY

Faitout ovale avec couvercle
Oval Bratentopf mit Deckel
Oval casserole with lid
Caçarola oval com tampa



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25847	27,70	13x10	5,0	400	1

Cacerola oval con tapa RED

Faitout ovale avec couvercle
Oval Bratentopf mit Deckel
Oval casserole with lid
Caçarola oval com tampa



Ref	€	cm	h (cm)	ml	U.Venta
25857	27,70	13x10	5,0	400	1



Hierro Fundido
Cast Iron

Construida en una sola pieza
Recubierta con una capa de aceite vegetal
Ideal para cocinar, prolonga suavemente la cocción
Gran conductor del calor, mantiene el calor mientras disfrutas y saboreas la comida
Base de madera para servir y presentar la comida recién cocinada

Construite en une seule pièce
Revêtu d'une couche d'huile végétale
Idéal pour cuisiner, prolonge délicatement la cuisson
Grand conducteur de chaleur, maintient le plat au chaud pendant que vous dégustez la nourriture
Base en bois pour servir et présenter le plat fraîchement cuisiné

Aus einem Stück gefertigt
Beschichtet mit einer Schicht von Pflanzenöl
Ideal zum Kochen, verlängert den Kochvorgang auf sanfte Weise
Hervorragender Wärmeleiter; erhält die Wärme während Sie die Speisen genießen
Holzbasis, auf der das soeben zubereitete Gericht serviert und präsentiert wird

Built in one piece
Coated with a layer of vegetable oil
Ideal for cooking; gently continues to cook
Great heat conductor; retains heat while you enjoy and savour the food
Wooden base to serve and present freshly cooked food

Elementos fabricados a partir de uma única peça
Revestidos com uma camada de óleo vegetal
Ideal para cozinhar, prolonga suavemente a cocção
Excelente condutor do calor, mantém o calor enquanto desfrutas da comida
Base de madeira para servir e apresentar a comida recém-preparada

Cacerola con base

Faitout avec basse
Bratentopf mit Holzsockel
Casserola with base
Caçarola com base



Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
25871	12,60	12,5	230	4
25872	17,30	16,2	470	1
25873	22,20	18,5	720	1

Cacerola

Faitout
Bratentopf
Casserola
Caçarola



Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
25771	8,70	12,5	230	4
25772	12,70	16,2	470	4
25773	15,40	18,5	720	1

Cacerola oval con base

Faitout ovale avec basse
Oval Bratentopf mit Holzsockel
Oval casserola with base
Caçarola oval com base



Ref	€	cm	ml	U.Venta
25881	12,70	15x10	200	4
25882	19,70	17,5x12,5	300	1
25883	22,00	21,7x15	700	1

Cacerola oval

Faitout ovale
Oval Bratentopf
Oval casserola
Caçarola oval



Ref	€	cm	ml	U.Venta
25781	10,00	15x10	200	4
25782	15,60	17,5x1,52	300	1
25783	17,70	21,7x15	700	1



Mini Plancha Grill lisa rectangular con base

Mini Plaque Grill lisse rectangulaire sans base
Mini Platte Grill, glatt mit Holzsocket, rechteckiger
Mini rectangular Grill plaque flat with base
Mini Plancha Grill liso rectangular com base

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25874	12,40	17x10	2,5	4



Mini Plancha Grill lisa rectangular

Mini Plaque Grill lisse rectangulaire
Mini Platte Grill, glatt, rechteckiger
Mini rectangular Grill plaque flat
Mini Plancha Grill liso rectangular

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25774	8,40	17x10	2,5	4



Mini Plancha Grill cuadrado con base

Mini Plaque Grill carré sans base
Mini Platte Grill mit Holzsocket, Quadrat
Mini square Grill plaque with base
Mini Plancha Grill quadrado com base

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25875	12,40	14x14	1,7	4



Mini Plancha Grill cuadrado

Mini Plaque Grill carré
Mini Platte Grill, Quadrat
Mini square Grill plaque
Mini Plancha Grill quadrado

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25775	8,70	14x14	1,7	4



Mini Grill con base

Mini Grill sans base
Mini Grill mit Holzsocket
Mini Grill with base
Mini Grill com base

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25876	14,20	14x14	2,5	1



Mini Grill

Mini Grill
Mini Grill
Mini Grill
Mini Grill

Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
25776	9,10	14x14	2,5	4



Mini sartén lisa con base

Mini poêle lisse avec base
Mini Pfanne mit Holzsocket
Mini frying pan flat with base
Mini sertã lisa com base

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
25877	13,20	13	1,7	1



Mini sartén lisa

Mini poêle lisse
Mini Pfanne
Mini frying pan flat
Mini sertã lisa

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
25777	9,20	13	1,7	4

► MINI CUBOS · CESTILLOS

Inox



NO válidos para freír
NOT valid for frying



Una forma elegante y original de servir toda clase de aperitivos y tapas

La presentación puede ser sobre papel absorbente o bien directamente sobre el cestillo

Une façon élégante et originale de servir tout type d'apéritifs et amuse-gueules
La présentation peut être réalisée sur du papier absorbant ou bien directement sur le panier

Eine elegante und originelle Art und Weise alle Art von Aperitifs und Tapas zu servieren
Die Präsentation kann auf saugfähigem Papier oder direkt im Körbchen erfolgen

An elegant and original way to serve all kinds of snacks and tapas
Can be presented on absorbent paper or directly on the rack

Uma forma elegante e original de servir todo o tipo de aperitivos e de tapas
A apresentação pode ser sobre papel absorvente, ou diretamente no cesto



Mini cubo

Mini-cube
Mini-Würfel
Mini cube
Mini cubo



	Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	ml	U.Venta
A	61107	3,90	7	7,0	200	12
B	61109	4,60	9	9,0	340	1
C	61112	6,10	12	12,0	900	1

Cestillo redondo

Panier rond
Korb, Rund
Round basket
Cesta redonda



Cestillo redondo BRONCE

Panier rond
Korb, Rund
Round basket
Cesta redonda



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61009	7,10	9	8,0	6

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61069	7,10	9	8,0	6

Cestillo cuadrado

Panier carré
Korb, Quadreat
Square basket
Cesta quadrada



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61007	7,10	10x8	7,0	6
61052	9,20	12x10	9,0	6

**Cestillo cuadrado BRONCE**

Panier carré
Korb, Quadreat
Square basket
Cesta quadrada



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61067	7,10	10x8	7,0	6
61062	9,20	12x10	9,0	6

Cestillo cónico

Panier conique
Korb, Konisch
Conical basket
Cesta cónica



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61053	7,80	12	10,0	6

**Cestillo cónico BRONCE**

Panier conique
Korb, Konisch
Conical basket
Cesta cónica



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61063	7,80	12	10,0	6

Cestillo rectangular

Panier rectangulaire
Korb, rechteckig
Rectangular basket
Cesta rectangular



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61056	10,60	21x11	6,0	1

**Cestillo rectangular BRONCE**

Panier rectangulaire
Korb, rechteckig
Rectangular basket
Cesta rectangular



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61066	10,60	21x11	6,0	1

Cestillo rectangular con asas

Panier rectangulaire avec poignées
Korb, rechteckig mit Griffen
Rectangular basket with handles
Cesta rectangular com alças



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61055	10,60	21x11	6,0	1

**Cestillo rectangular con asas BRONCE**

Panier rectangulaire a/poignées
Korb, rechteckig mit Griffen
Rectangular basket with handles
Cesta rectangular com alças



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61065	10,60	21x11	6,0	1

► PAELLERA SMALT



Paellera esmaltada SMALT

Plat à paella

Paellapfanne, emailiert

Round dish for paella

Paelheira esmaltada

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
60170	4,10	10	10
60172	4,60	12	10
60175	5,40	15	6
60180	7,00	20	6



Fabricadas en hierro y recubiertas de una capa de esmalte vitrificado, muy resistentes

No se oxidan

Perfectas para presentar y servir sabrosas tapas, raciones o pinchos

Aptas para el horno. Aptas para el lavavajillas

Fáciles de limpiar y de almacenar

Fabriquéés en fer et recouvertes d'une couche d'émail vitrifié, elles sont très résistantes

Ne rouillent pas

Parfaites pour présenter et servir de savoureuses tapas, de petites portions ou des amuse-bouches

Aptes pour le four. Apte pour le lave-vaisselle

Faciles à nettoyer et à ranger

Aus sehr widerstandsfähigem Eisen mit einfacher Glasemailierung
Rostfrei

Ideal zum Anrichten und Servieren von leckeren Tapas, Gerichten oder Snacks

Backofengeeignet. Spülmaschinengeeignet

Einfach zu reinigen und zu lagern

Made of iron and coated with a highly durable layer of vitrified enamel
Does not rust

Perfect for serving or presenting delicious tapas, dishes or pinchos

Oven safe. Dishwasher safe

Easy to clean and store

Fabricadas em ferro, com capa de revestimento de esmalte vitrificado, muito resistentes

Não se oxidam

Perfeitas para apresentar e servir saborosas tapas, rações ou aperitivos

Aptas para o forno. Aptas para máquinas de lavar louça

Fáceis de limpar e de armazenar

► TABLA CRISTAL & BAMBÚ



New



Tabla Cristal & Bambú

Planche Verre & Bambou

Glas & Bambusbrett

Glass & Bamboo board

Tábua Vidro & Bambu

Ref	€	Tabla con mango (cm)	Cristal (cm)	U.Venta
61048	10,50	38,5x21,5x1,5	28x18,5	1 Cuadrada · Square
61049	10,90	38,5x27,5x1,5	Ø24,5	1 Redonda · Round



Fabricada en bambú natural robusta y muy resistente

Tabla con mango con una base de cristal extraíble ideal para presentar y servir

Pestaña para facilitar la extracción del cristal

Lavar a mano

Fabriquéée en bambou naturel, robuste et très résistante

Planche avec manche et dotée d'une base en verre extractible, idéale pour présenter et servir

Possède une encoche pour une meilleure extraction de verre

Laver à la main

Aus natürlichem Bambusholz gefertigt, sehr stabil und strapazierfähig

Brett mit Griff und entnehmbarer Unterlage aus Glas, ideal zum Anrichten und Servieren

Rand hilft beim Entnehmen der Platte

Von Hand waschen

Made of strong and highly durable natural bamboo

Cutting board with a handle and a removable glass base perfect for presenting and serving

Tab for removing the glass

Wash by hand

Fabricada em bambu natural, robusta e resistente

Tábua com mango e base em vidro, extraível, ideal para apresentar e servir

Pestana para facilitar a extração da vidro

Lavar à mão

Bambú natural 100%

100% natural bamboo

New

▶ TABLA PIZARRA & BAMBÚ



Pizarra y bambú natural 100%
100% natural slate and bamboo

Fabricada en bambú natural, robusta y muy resistente
Tabla con mango con una base en pizarra natural extraíble ideal para presentar y servir
Mantiene la temperatura durante más tiempo gracias a las propiedades térmicas que posee la pizarra natural
Pestaña para una mejor extracción de la pizarra
Se aconseja su lavado a mano

Fabriquée en bambou naturel, robuste et très résistante
Planche avec manche et dotée d'une base en ardoise naturelle extractible, idéale pour présenter et servir
Maintient la température pendant plus longtemps grâce aux propriétés thermiques de l'ardoise naturelle
Possède une encoche pour une meilleure extraction de l'ardoise
Il est conseillé de la laver à la main

Aus natürlichem Bambusholz gefertigt, sehr stabil und strapazierfähig
Brett mit Griff und entnehmbarer Unterlage aus Naturschiefer, ideal zum Anrichten und Servieren
Aufgrund der thermischen Eigenschaften von Naturschiefer, wird die Temperatur länger gehalten
Rand hilft beim Entnehmen der Platte
Am besten von Hand mit einem reinigen

Made of strong and highly durable natural bamboo
Cutting board with a handle and a removable natural slate base perfect for presenting and serving
Maintains temperatures longer because of the thermal properties of natural slate
Tab for removing the slate
Washing by hand recommended

Fabricada em bambu natural, robusta e resistente
Tábua com mango e base em ardósia natural, extraível, ideal para apresentar e servir
Mantém a temperatura durante mais tempo, graças às propriedades térmicas da ardósia natural
Pestana para facilitar a extração da ardósia
Recomenda-se lavar à mão



Tabla Pizarra & Bambú
Planche Ardoise & Bambou
Schiefer & Bambusbrett
Slate & Bamboo board
Tábua Ardósia & Bambu

Ref	€	Tabla con mango (cm)	Pizarra (cm)	U.Venta
61045	6,10	40x10x1,5	25x7,5	1



Tabla Pizarra & Bambú
Planche Ardoise & Bambou
Schiefer & Bambusbrett
Slate & Bamboo board
Tábua Ardósia & Bambu

Ref	€	Tabla con mango (cm)	Pizarra (cm)	U.Venta
61046	12,00	50x18x1,5	35x15	4



Tabla redonda Pizarra & Bambú
Planche rond Ardoise & Bambou
Schiefer & Bambusbrett
Round slate & Bamboo board
Tábua redonda Ardósia & Bambu

Ref	€	Tabla con mango (cm)	Pizarra Ø (cm)	U.Venta
61047	16,20	38,5x28x1,5	25	12

New

Incluye
3 cuencos cerámicos para salsas
Includes 3 ceramic bowls for sauces



Tabla Pizarra & Bambú
Planche Ardoise & Bambou
Schiefer & Bambusbrett
Slate & Bamboo board
Tábua Ardósia & Bambu

Ref	€	Tabla (cm)	Pizarra (cm)	Cuenco (cm)	ml	U.Venta
61042	15,10	28x28x1,5	25x15	8,5x8,5x3	56	1



REGULADOR: SISTEMA PATENTADO: Con dispositivo antigoteo para dosificar la cantidad a verter

RÉGULATEUR: SYSTÈME BREVETÉ: Mini d'un dispositif antigouttes et régulateur pouvant doser la quantité à verser

REGLER: PATENTIERTES SYSTEM: Mit antitropfvorrichtung und Dosierregler

REGULATOR: PATENTED SYSTEM: With anti-drip device and regulator for controlling the amount to be poured

REGULADOR: SISTEMA PATENTEADO: Com dispositivo anti-gota e regulador para dosificar a quantidade a verte

Juego vinagrera LUXE 4 piezas con soporte

Set vinaigriees LUXE 4 pièces socle rond

Essigkanne 4 rund LUXE

LUXE cruet set 4 pcs.

Jogo galheteiro LUXE 4 peças com suporte



Ref	€	ml	U.Venta
62464	40,80	170-30	1

Juego vinagrera HIPERLUX 4 piezas con soporte

Set vinaigriees HIPERLUX 4 pièces socle carré

Essigkanne 4 viereckig HIPERLUX

HIPERLUX cruet set 4 pc.

Jogo galheteiro HIPERLUX 4 peças com suporte



Ref	€	ml	U.Venta
62465	42,30	200-35	1

Juego aceitera-vinagrera LUXE con soporte

Set huilier et vinaigrier LUXE sur socle rond

Öl-Essig-Set LUXE

LUXE oil-vinegar set

Jogo azeiteira-galheteiro LUXE com suporte



Ref	€	ml	U.Venta
62462	28,60	170	1

Juego aceitera-vinagrera HIPERLUX con soporte

Set huilier et vinaigrier HIPERLUX sur socle carré

Öl-Essig-Set HIPERLUX

HIPERLUX oil-vinegar set

Jogo azeiteira-galheteiro HIPERLUX com suporte



Ref	€	ml	U.Venta
62463	29,60	200	1

Juego salero-Pimentero LUXE con soporte

Set sel-Poivre sur socle rond LUXE sur socle carré

Salz-Pfefferstreuer 2 viereckig LUXE

LUXE salt & pepper cruet set

Jogo saleiro e pimenteiro LUXE com suporte



Ref	€	ml	U.Venta
62466	19,10	30	1

Juego salero-Pimentero HIPERLUX con soporte

Set sel et poivre HIPERLUX sur socle carré

Salz-Pfefferstreuer 2 viereckig HIPERLUX

HIPERLUX salt & pepper cruet set

Jogo saleiro e pimenteiro HIPERLUX com suporte



Ref	€	ml	U.Venta
62461	21,30	35	1

Palillero redondo LUXE

Porte cure dents rond, LUXE

Zahnstocherbüchse, rund, LUXE

Round toothpick holder, LUXE

Paliteiro redondo LUXE



Ref	€	ml	U.Venta
62470	3,50	30	1

Palillero cuadrado HIPERLUX

Porte cure dents carré, HIPERLUX

Zahnstocherbüchse, viereckig, HIPERLUX

Square toothpick holder, HIPERLUX

Paliteiro quadrado Hiperlux



Ref	€	ml	U.Venta
62469	3,80	35	1

►BASIC

Inox

Juego vinagrera

Set vinaigrie
Menage
Cruet set
Jogo galheteiro



Ref	€	ml	U.Venta
62864	11,30	175-37,5	1

Juego aceitera-vinagrera

Set huilier et vinaigries
Öl-Essig-Set
Oil-vinegar set
Jogo azeiteira-galheteiro



Ref	€	ml	U.Venta
62862	9,00	175	1

Juego Salero-Pimentero

Set calière et poivriere
Satz-Pfeffer-Set
Salt-Pepper set
Jogo Saleiro-Pimenteiro



Ref	€	ml	U.Venta
62866	4,60	37,5	6

Juego Salero-Pimentero-Mostaza

Set 3 pièces sel poivre moutarde
Salz-Pfeffer-Senfkanne Set
Salt-Pepper-Mustard set
Saleiro-Pimenteiro-Mostarda set



Ref	€	ml	U.Venta
62867	7,40	37,5-150	1

►CERAMIC

CE

Ceramic

Con tapón
With cap



Juego vinagrera 4 piezas

Set vinaigries 4 pièces
Menage 4 Tlg.
Cruet set 4 pcs.
Jogo galheteiro 4 peças

Ref	€	ml	U.Venta
62384	32,20	250-100	1

Con tapón
With cap



Juego aceitera-vinagrera

Set huilier et vinaigries
Öl-Essig-Set
Oil-vinegar set
Jogo azeiteira-galheteiro

Ref	€	ml	U.Venta
62382	24,10	250	1

►PULVERIZADORES



PC
Polycarbon

Pulverizador de aceite

Pulvérisateur d'huile

Öl-Spray

Oil Sprayer

Pulverizador de azeite

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
61908	12,80	7x18	100	1



Transforma el aceite en finísimas partículas

Permite dosificar su contenido y repartirlo uniformemente sobre los alimentos
Muy práctico para pulverizar sobre la plancha, parrilla o sartén, creando una capa homogénea

Ahorra mucho el consumo de aceite y eso conlleva una menor ingesta de grasa y una dieta más sana: menos aceite pero todo el sabor

Transforme l'huile en particules extrêmement fines

Permet de doser son contenu et de le répartir uniformément sur les aliments

Très pratique pour pulvériser sur la plancha, le grill ou la poêle, créant ainsi une couche homogène

Permet une grande économie de la consommation d'huile, ce qui implique une ingestion moins importante de graisse et un régime alimentaire plus sain : moins d'huile mais toute la saveur

Verwandelt das Öl in feinste Partikel.

Ermöglicht seine Dosierung und die homogene Verteilung auf den Speisen.

Spart den Ölverbrauch ein, sodass weniger Fett verzehrt wird für eine gesündere Diät: weniger Öl aber voller Geschmack.

Transforms the oil into very fine particles

Allows you to dose the content and distribute it evenly over food

Very handy to spray on the griddle, grill or pan, creating an even layer

It saves a lot of oil consumption and that leads to a lower fat intake and a healthier diet: less oil but all the flavour

Converte o óleo ou o azeite em finíssimas partículas

Permite dosear o seu conteúdo e distribuí-lo uniformemente pelos alimentos

Muito prático, para pulverizar sobre a prancha de grelhar ou na sertã, criando uma capa homogénea

Reduz o consumo de óleo e azeite, o que se traduz numa menor ingestão de gorduras, para uma dieta mais saudável. Menos óleo e azeite, conservando todo o sabor

PC
Polycarbon

Pulverizador de aceite LUXE

Pulvérisateur d'huile LUXE

Öl-Spray, LUXE

LUXE Oil Sprayer

Pulverizador de azeite LUXE

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
61901	12,50	7x20	200	1



PS
Plastic

Aceitera - Vinagrera DUAL

Huile et vinaigries DUAL

DUAL Öl-Essig - Dosiever

DUAL oil-vinager

Azeite-galheteiro DUAL

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
61911	13,90	6x20	200	1



PC
Polycarbon

Pulverizador de aceite-vinagre

Pulvérisateur d'huile et vinaigries

Öl-Essig Spray

Oil-vinager bottle spray

Pulverizador de azeite-galheteiro

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
61921	13,30	5,5x20	200	1



Inox
18/10

Aceitera cónica

Huiler

Ölkanne

Oil can

Azeiteira cónica

Ref	€	L	h (cm)	U.Venta
62525	23,50	0,25	10,0	1
62555	34,60	0,50	19,0	1
62551	42,50	1,00	23,0	1



▶ ALIÑO



C

Cristal/Glass

Dosificador-Medidor de aceite

Doseur distributeur à huile
Dispenser und Öl anzeige
Oil portionner-measurer
Distribuidor-manómetro de óleo

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
62252	18,40	7,8x23	250	1



Pulsar
Appuyez
Drücken
Press
Impresa



Medir
Mesure
Ermessen
Measure
Medir



Verter
Verser
Gießen
Empty
Vazio

ASA

Acrylic

Botella preparación aliño

Mélangeur
Flasche vorbereitung verzierung
Dressing mixer bottle
Garrafa de preparação alino

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
61918	9,40	6,5x21	300	1



Añadir los ingredientes
Ajouter des ingrédients
Zutaten hinzufügen
Add ingredients
Adicionar ingredientes



Agitar la botella
Agiter le bouteille
Schütteln Sie die Flasche
Shake the bottle
Agitar o garrafa



Verter el aliño
Verser la vinaigrette
Gießen Dressing
Slop dressing
Derramar molho

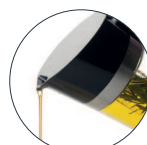
PMMA

Plastic

Aceitera aromatizadora

Huiler diffuseur d'arôme
Aroma-Ölkanne
Flavouring oil dispenser
Dispensador azeite aromatizador

Ref	€	ml	U.Venta
61920	12,90	160	1



Dispensador antigoteo
Verseur anti-goutte
Antitropf-Spender
Anti-drip dispenser
Dispensador antigotejamento



Sistema infusor para agregar sabor al aceite
Système infusoire pour ajouter du goût à l'huile
Infuser-System zur Ölaromatisierung
Infusion system to add flavour to the oil
Sistema de infusão para agregar sabor ao óleo

PS

Plastic

Jarra separadora grasas

Séparateur de graisse
Fettabscheider
Gravy/fat separator
Separador de gorduras

Ref	€	ml	Unidades	U.Venta
61610	5,90	500	ml-oz-cup	4



Filtro resistente al calor
Filtre résistant à la chaleur
Hitzebeständigen Filter
Heat-resistant filter
Filtro resistente ao calor



Tres sistemas de medición (ml-oz-cup/tazas)
Trois systèmes de mesure (ml-oz-cups/tasses)
Drei Messsysteme (ml-oz-cups/Tassen)
Three systems of measurement (ml-oz-cups)
Três sistemas de medição (ml-oz-cups/chávenas)

► MOLINILLOS



Muele al instante

Muelas: no pierden filo y no se oxidan

Molido a baja velocidad: conserva mejor las propiedades y aromas

Funcionamiento sencillo. Muy fácil de limpiar

Moud à l'instant

Meules : pas d'usure du fil et pas d'oxydation

Mouture à faible vitesse : meilleure conservation des propriétés et des arômes

Fonctionnement simple. Très facile à nettoyer

Mahlt sofort

Mahlwerk: verliert nicht an Schliff und rostet nicht

Langsame Vermahlung: Eigenschaften und Aromen bleiben besser erhalten

Einfache Funktionsweise. Sehr einfach zu reinigen

Grinds instantly

Burrs don't get dull or rusty

Low speed grind conserves coffee properties and aromas better

Easy to use. Very easy to clean

Mói instantaneamente

Mós, que não perdem o fio e não se oxidam

Moagem a baixa velocidade, que conserva melhor as propriedades e os aromas do produto

Funcionamento simple. Muito fácil de limpar



Espresso
1 - 2



Moka
3 - 4



Chemex
5 - 6



French Press
7 - 8

Niveles de grosor · Grinding levels

New

Capacidad: 45 g
Capacity: 45 g

Inox
18/10

Cristal
Glass

Molinillo manual

Moulin manuel
Manuelle
Manual grinder
Moinho manual

Ref	€	g	h (cm)	U.Venta
62817	28,50	45	21	1



Muelas cerámicas
Ceramic burrs



8 niveles de grosor
8 grinding levels



Inox

Molinillo DUAL eléctrico Sal - Pimienta

Moulin DUAL électrique à sel - poivre
Elektrische Satzmühlen - Pfeffer, DUAL
DUAL salt - pepper electric grinder
Moinho DUAL eléctrico sal - pimenta

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62824	17,90	7	18	1

6 pilas de 1,5 V AAA
(NO incluidas)
6 x 1.5V AAA batteries
(Not included)

Pulsadores independientes
Independent switch

Mecanismo cerámico
Mechanism ceramic

Compartimientos independientes
Independent compartments



HAYA
Wood

Molinillo de pimienta

Moulin à Poivre
Pfeffermühle
Pepper Grinder
Moinho de pimenta em madeira

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
63215	21,60	5,0	15	1
63220	25,30	5,5	20	1
63225	30,00	6,0	25	1

Mecanismo de acero templado
Mechanism in hardened steel



ASA
Acrylic

Molinillo doble sal - pimienta

Moulin double à sel - poivre
Salz und Pfeffermühler Doppelt
Salt - pepper double grinder
Moinho duplo de sal - pimenta

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	g	U.Venta
62816	16,70	6	18	90	1

Mecanismo cerámico
Mechanism ceramic



Antideslizante en la parte superior e inferior
Non-slip upper and lower part

2 en 1
2 in 1

ASA
Acrylic

Molinillo de sal - pimienta

Moulin à sel - poivre
Pfeffer / Salzmühle
Salt - pepper Grinder
Moinho de sal - pimenta

Ref	€	h (cm)	U.Venta
62814	19,10	14	6
62818	19,80	18	6
62823	21,50	23	6

Mecanismo cerámico
Mechanism ceramic



▶ ESPECIEROS



Capacidad · Capacity: 100 g



Pimentero
Poivrière
Pfefferstreuer
Pepper shaker
Pimenteiro

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61903	8,70	7	12,5	1



Salero
Salière
Salzstreuer
Salt shaker
Saleiro

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61907	8,80	7	12,5	1



Especiero queso rayado
Saupoudreuse à fromage
Käsestreuer
Cheese shaker
Polvilhadoqueijo ralado

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61905	8,70	7	12,5	1



Especiero malla
Saupoudreuse à maille fine
Mehlstreuer
Mesh shaker
Polvilhador rede

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61906	9,40	7	12,5	1



Azucarero
Saupoudreuse à sucre
Zuckerstreuer
Sugar shaker
Acucareiro

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61904	10,00	7	12,5	1



Dispensador miel
Distributeur de miel
Honigbehälter
Honey dispenser
Dosificador mel

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61909	11,50	7	12,5	1



Molinillo
Moulin
Salz-Pfeffertreuer
Grinder
Moinho

Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
61913	11,10	7	12,5	1

► ESPECIEROS INOX

Inox

Capacidad · Capacity: 300 g

Especiero agujeros pequeños

Saupoudreuse à figures, fines
Gewürzdose/Streuer, Lochung Klein
Small shaker plastic cover hole lid
Polvilhador burucos pequeno



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62906	7,20	7	9,50	12

Especiero agujeros grandes

Saupoudreuse à figures, grosses
Gewürzdose/Streuer, Lochung Gross
Large shaker plastic cover hole lid
Polvilhador burucos grandes



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62905	7,20	7	9,50	12

Especiero agujeros queso

Saupoudreuse à figures, fromage
Gewürzdose/Streuer für Käse
Shaker plastic cover hole lid for cheese
Polvilhador para queijo



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62904	7,00	7	9,50	12

Especiero malla fina

Saupoudreuse à maille
Gewürzdose/Streuer-Fein
Shaker plastic cover fine mesh lid
Polvilhador rede fina



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
62903	7,60	7	9,50	12



Cerrado
Fermé
Geschlossen
Closed
Fechado



Pimienta
Poivre
Pfeffer
Pepper
Pimenta



Espicias
Épices
Mehrzweck
Spices
Especias



Sal
Sel
Salz
Salt
Sal



Palillos
Cure-dents
Zahnstocher
Toothpicks
Palitos

Ranura para controlar el contenido

Slot to control content



Base magnética. Apertura automática

Magnetic base. Automatic opening



Especiero Multiusos

Saupoudreuse multi-usage
Gewürzdose/ Streuer, multifunktional
Multipurpose shaker
Polvilhador multiusos



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	g	U.Venta
62409	7,70	4,2	7,50	80	1

Inox
18/10

Salero-Pimentero WHITE

Salière et Poivrière
Saltz-Pfeffer
Salt-Pepper
Saleiro-Pimenteiro

Ref	€	ml	U.Venta
62471	20,10	65	1



Vaso

Timbale
Trinkbecher
Tumbler
Copo

Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
62406	4,80	7,5x10	0,30	20



Sopera con base

Soupiere sur pied
Suppenschüssel mit Fussreif
Soup-tureen with base
Sopeira com base

Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
60823	26,40	22	2,00	1
60825	28,20	24	2,50	1
60829	34,80	28	4,00	1



Tapa sobpera

Couvercle soupiere
Deckel Suppenschüssel
Soup-tureen lid
Tampa sopeira

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
60922	16,80	22	1
60924	18,50	24	1
60928	21,80	28	1



Legumbrera

Legumiere
Servierschüssel
Vegetable dish
Legumeira

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
60812	20,50	22	1
60814	23,00	24	1
60818	30,30	28	1

Inox

6 bols pequeños

6 petit bols
6 Schüssel, klein
Vegetable bowls set of 6
6 bacias pequenas mesa Service

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
14012	9,20	12	325	1



Ensaladera redonda

Saladier ronde
Salatschüssel, rund
Round salad bowl
Bacia de salada redonda

Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
62394	10,00	25	4,0	1



Quesera parmesana con cuchara

Boite à fromage a/cuillère
Parmesanmenage
Parmesan bowl with spoon
Quejeira parmesana com colher

Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
62970	25,20	9x5	200	1
62971	3,30			18



Salsera LUXE con cuchara

Sauciere "Luxe"
Sauciere Luxe
Gravy boat "Luxe"
Molheira "LUXE" com colher

Ref	€	ml	U.Venta
62424	19,20	200	1



Salsera ALADINO

Sauciere "Aladino"
Sauciere "Aladino"
Gravy boat "Aladino"
Molheira "Aladino"

Ref	€	cm	ml	U.Venta
61409	7,90	13x6x8	90	1
61415	9,50	15,5x7,2x10	150	1
61424	12,80	19x8,5x12,5	240	1
61430	13,70	20x9,5x12,5	300	1



Fuente de mantequilla

Beurrier avec couvercle
Butterdose mit Deckel
Butter dish with cover
Manteigueira



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
62951	11,60	11,5x22,5	6,5	1

**Azucarero sobremesa**

Sucrier de table sphérique
Zuckerdose, Küelförmig
Spherical table sugar bowl
Açucareiro de mesa esférico



Ref	€	Ø (cm)	ml	U.Venta
63304	13,10	14	600	1

Cubreplatos

Cloches
Tellerabdeckung
Plate cover
Cloche para pratos



Ref	€	Ø (cm)	h (cm)	U.Venta
69024	20,90	24	11,0	1
69029	31,40	28	17,5	1

**Cubre quesos / Tartas**

Couvre Fromage/Gâteau
Tellerabdeckung
Cheese/Cake cover
Cloque para Queijo/Tartas



Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
62380	42,30	32	1

Inox**Indicador Reservado**

Indicateur Réserve
Reserved indikator
Reserved signal
Indicador reservado

Ref	€	cm	U.Venta
61098	3,50	5x12	6

Inox**Números de mesa Inox**

Numéros de table Inox
Tischnummernschild, Edelstahl
Table numbers, St Steel
Números para tabela, Inóx



Ref	€	cm	Números	U.Venta
61095	16,40	6x5	1-12	1
61096	16,40	6x5	13-24	1
61097	16,30	6x5	25-36	1

Soporte menu con pinza

Support menu á pince
Menükartenhalter
Menu card holder
Suporte menú com pinça



Ref	€	h (cm)	U.Venta
61005	9,60	12,5	1
61008	10,60	20,0	1
61012	11,90	30,0	1

Inox**Pinza sujeta manteles (4 Pcs.)**

Pince à nappe
Tischtuchklammer
Tablecloths pegs
Pinça para toalhas de mesa



Ref	€	U.Venta
61023	5,60	6

Inox**Campanilla de recepción**

Sonnette de réception
Rezeptionsklingel
Reception call bell
Campainha de receção



Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
61025	9,40	10	1

Papelera sobremesa

Poubelle de table
Tish-Abfallbehälter
Table bin
Papeleira de mesa



Ref	€	Ø (cm)	L	U.Venta
63302	19,60	12x16	1,20	1

Inox

Servilletero Bar

Distributeur de serviettes bar
Serviettenspender
Bar napkin holder
Guardanapo bar



Ref	€	cm	Servilleta	U.Venta
61001	10,50	8,5x12	90x125	1

Servilletero

Distributeur de serviettes
Serviettenspender
Napkin holder
Guardanapo



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
61004	11,00	18x19	5,0	1

Inox

Servilletero Bar

Distributeur de serviettes bar
Serviettenspender
Bar napkin holder
Guardanapo bar



Ref	€	cm	Servilleta	U.Venta
61002	7,60	9,5x13,5	90x125	4

Inox

Cepillo recoge-migas

Ramasse-miettes à rouleaux
Krümelbürste
Crumbs cleaner
Escova apanha-migalhas



Ref	€	cm	h (cm)	U.Venta
64407	11,90	9,5x16,5	4,0	1



Cepillo recogedor HIPERLUXE

Ramasse-miettes à rouleaux HIPERLUXE
Krümelbürste, HIPERLUXE
HIPERLUXE crumbs cleaner
Escova apanha-migalhas HIPERLUXE



Ref	€	cm	U.Venta
64408	40,00	14,5x17	1

PP

ABS

Polypropylene

Plastic



Stackable

Bandeja cambios COIN

Coupelle ramasse monnaie.
Wechselgeldablagen
Change tray
Bandeja para trocos



Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
68720	2,50	13	12



Cepillo recogedor LUXE

Ramasse-miettes LUXE
Krümelbürste, LUXE
LUXE crumbs cleaner
Espátula apanha-migalhas LUXE



Ref	€	cm	U.Venta
64409	25,80	22x7	1

A



B



Bandeja con pinza para notas

Porte addition à pince
Platte mit Klemmvorrichtung
Bill holder
Bandeja com pinça para notas

	Ref	€	cm	U.Venta
A	68007	4,30	11x15,2	12
B	68017	5,10	12x21,5	12



Cenicero cuadrado

Cendrier carre
Aschenbecher, viereckig
Ashtray square
Cinzeiro quadrado

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
62941	5,20	14	1



Cenicero redondo

Cendrier rond
Aschenbecher, rund
Ashtray round
Cinzeiro redondo

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
62913	5,90	13	1
62916	8,00	16	1



Cenicero redondo

Cendrier rond
Aschenbecher, rund
Ashtray round
Cinzeiro redondo

Ref	€	Ø (cm)	U.Venta
14013	2,20	14	12
14065	2,50	16	12

ENCENDEDOR DE GAS



Encendedor de gas

Allume-gaz à flamme
Gasanzünder
Gas lighter
Isqueiro de gás

Ref	€	L (cm)	U.Venta
68987	3,20	27	6

Encendido con gatillo
Recargable
Sistema de bloque de seguridad
Regulador de llama

Allumage avec gâchette
Rechargeable
Système de sécurité par blocage
Régulateur de flamme

Entzündet auf Knopfdruck
Wieder aufladbar
Sicherheitssperre
Flammenregler

Trigger lighter
Rechargeable
Safety lock system
Flame regulator

Com gatilho para acender
Recarregável
Sistema de bloqueio de segurança
Regulador de chama



Encendedor de gas caña fija

Allume-gaz à flamme tige fixe
Gasanzünder, Stab fixe
Gas lighter fixe rod
Isqueiro de gás fixa

	Ref	€	L (cm)	U.Venta
A	68976	29,10	-	1
B	68978	2,80	27	12

12 unidades
12 units



B

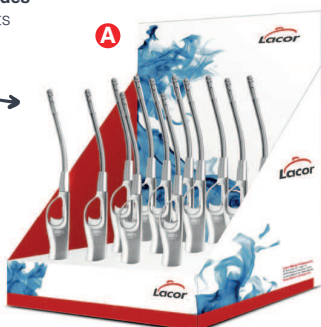


Encendedor de gas caña flexible

Allume-gaz à flamme tige flexible
Gasanzünder, Stab biegbar
Gas lighter flexible rod
Isqueiro de gás flexível

	Ref	€	L (cm)	U.Venta
A	68977	37,30	-	1
B	68979	3,40	27	12

12 unidades
12 units



B

